

# Revelation 4

Interlinear Bible — King James Version

Greek text with English translation and Strong's numbers

**1** After this I looked, and, behold, a door was opened in heaven: and the first voice which I heard was as it were of a trumpet talking with me; which said, Come up hither, and I will shew thee things which must be hereafter.

μετὰ ταῦτα εἶδον καὶ ἰδοὺ, θύρα ἠνεωγμένη

**After** **this** **I looked** **and** **behold** **a door** **was opened**  
G3326 G5023 G1492 G2532 G2400 G2374 G455

ἐν τῷ οὐρανῷ καὶ ἡ φωνὴ ἡ πρώτη ἃ

**in** **heaven** **and** **voice** **the first** **things which**  
G1722 G3588 G3772 G2532 G3588 G5456 G3588 G4413 G3739

ἤκουσα ὡς σάλπιγγος λαλούσης μετὰ

**I heard** **was as it were of** **a trumpet** **talking** **After**  
G191 G5613 G4536 G2980 G3326

ἐμοῦ λέγουσα, Ἀνάβα ὧδε καὶ δείξω σοι

**me** **which said** **Come up** **hither** **and** **I will shew** **thee**  
G1700 G3004 G305 G5602 G2532 G1166 G4671

ἃ δεῖ γενέσθαι μετὰ ταῦτα

**things which** **must** **be** **After** **this**  
G3739 G1163 G1096 G3326 G5023

2 And immediately I was in the spirit: and, behold, a throne was set in heaven, and one sat on the throne.

καὶ εὐθέως ἐγενόμην ἐν πνεύματι καὶ ἰδού,  
**And** **immediately** **I was** **in** **the spirit** **And** **behold**  
G2532 G2112 G1096 G1722 G4151 G2532 G2400

θρόνου ἔκειτο ἐν τῷ οὐρανῷ καὶ ἐπὶ τοῦ  
**a throne** **was set** **in** **heaven** **And** **on**  
G2362 G2749 G1722 G3588 G3772 G2532 G1909 G3588

θρόνου καθήμενος  
**a throne** **one sat**  
G2362 G2521

3 And he that sat was to look upon like a jasper and a sardine stone: and there was a rainbow round about the throne, in sight like unto an emerald.

καὶ ὁ καθήμενος ἦν ὅμοιος ὁράσει λίθῳ  
**And** **he that sat** **was** **like** **in sight** **stone**  
G2532 G3588 G2521 G2258 G3664 G3706 G3037

ἰάσπιδι καὶ σαρδίνῳ· καὶ ἴρις κυκλόθεν  
**a jasper** **And** **a sardine** **And** **there was a rainbow** **round about**  
G2393 G2532 G4555 G2532 G2463 G2943

τοῦ θρόνου ὅμοιος ὁράσει σμαραγδίνῳ  
**the throne** **like** **in sight** **unto an emerald**  
G3588 G2362 G3664 G3706 G4664

4 And round about the throne were four and twenty seats: and upon the seats I saw four and twenty elders sitting, clothed in white raiment; and they had on their heads crowns of gold.

καὶ κυκλόθεν τοῦ θρόνους θρόνους εἴκοσι καὶ  
**And** **round about** **seats** **seats** **twenty** **And**  
G2532 G2943 G3588 G2362 G2362 G1501 G2532

τέσσαρας καὶ ἐπὶ τοὺς θρόνους εἶδον τοὺς  
**four** **And** **on** **seats** **I saw**  
G5064 G2532 G1909 G2362 G1492 G3588

εἴκοσι καὶ τέσσαρας πρεσβυτέρους καθημένους  
**twenty** **And** **four** **elders** **sitting**  
G1501 G2532 G5064 G4245 G2521

περιβεβλημένους ἐν ἱματίοις λευκοῖς καὶ  
**clothed** **in** **raiment** **white** **And**  
G4016 G1722 G2440 G3022 G2532

ἔσχον ἐπὶ τὰς κεφαλὰς αὐτῶν στεφάνους  
**they had** **on** **heads** **crowns**  
G2192 G1909 G3588 G2776 G846 G4735

χρυσοῦς  
**of gold**  
G5552

5 And out of the throne proceeded lightnings and thunderings and voices: and there were seven lamps of fire burning before the throne, which are the seven Spirits of God.

καὶ ἐκ τοῦ θρόνου ἐκπορεύονται ἀστραπαὶ  
**And** **out of** **the throne** **proceeded** **lightnings**  
G2532 G1537 G3588 G2362 G1607 G796

καὶ βρονταὶ καὶ φωναὶ καὶ ἑπτὰ λαμπάδες  
**And** **thunderings** **And** **voices** **And** **the seven** **lamps**  
G2532 G1027 G2532 G5456 G2532 G2033 G2985

πυρὸς καιόμεναι ἐνώπιον τοῦ θρόνου αἱ  
**of fire** **burning** **before** **the throne** **which**  
G4442 G2545 G1799 G3588 G2362 G3739

εἰσιν τὰ ἑπτὰ πνεύματα τοῦ θεοῦ  
**are** **the seven** **Spirits** **of God**  
G1526 G3588 G2033 G4151 G3588 G2316

6 And before the throne there was a sea of glass like unto crystal: and in the midst of the throne, and round about the throne, were four beasts full of eyes before and behind.

καὶ ἐνώπιον τοῦ θρόνου θάλασσα ὑαλίνη  
**And** **before** **of the throne** **there was a sea** **of glass**  
G2532 G1799 G3588 G2362 G2281 G5193

ὁμοία κρυστάλλῳ καὶ ἐν μέσῳ τοῦ θρόνου  
**like** **unto crystal** **And** **in** **the midst** **of the throne**  
G3664 G2930 G2532 G1722 G3319 G3588 G2362

καὶ κύκλῳ τοῦ θρόνου τέσσαρα ζῷα γέμοντα  
**And** **round about** **of the throne** **were four** **beasts** **full**  
G2532 G2945 G3588 G2362 G5064 G2226 G1073

ὀφθαλμῶν ἔμπροσθεν καὶ ὀπισθεν  
**of eyes** **before** **And** **behind**  
G3788 G1715 G2532 G3693

7 And the first beast was like a lion, and the second beast like a calf, and the third beast had a face as a man, and the fourth beast was like a flying eagle.

καὶ τὸ ζῷον τὸ πρῶτον ὅμοιον λέοντι καὶ τὸ  
**And** G2532 **beast** G3588 **the first** G4413 **like** G3664 **a lion** G3023 **And** G3588

δεύτερον ζῷον ὅμοιον μόσχῳ καὶ τὸ τρίτον  
**the second** G1208 **beast** G2226 **like** G3664 **a calf** G3448 **And** G2532 **the third** G5154

ζῷον ἔχον τὸ πρόσωπον ὡς ἄνθρωπος καὶ τὸ  
**beast** G2226 **had** G2192 **a face** G4383 **as** G5613 **a man** G444 **And** G3588

τέταρτον ζῷον ὅμοιον ἀετῷ πετωμένῳ  
**the fourth** G5067 **beast** G2226 **like** G3664 **eagle** G105 **a flying** G4072

8 And the four beasts had each of them six wings about him; and they were full of eyes within: and they rest not day and night, saying, Holy, holy, holy, Lord God Almighty, which was, and is, and is to come.

καὶ τέσσαρα ζῶα ἐν καθ' ἑαυτὸ ἔχουσιν ἀνὰ  
**And** **the four** **beasts** **of them** **had** **each**  
G2532 G5064 G2226 G1520 G2596 G1438 G2192 G303

πτέρυγας ἕξ κυκλόθεν καὶ ἔσωθεν γέμοντα  
**wings** **six** **about** **And** **within** **they were full**  
G4420 G1803 G2943 G2532 G2081 G1073

ὀφθαλμῶν καὶ ἀνάπαυσιν οὐκ ἔχουσιν ἡμέρας  
**of eyes** **And** **they rest** **not** **had** **day**  
G3788 G2532 G372 G3756 G2192 G2250

καὶ νυκτὸς λέγοντα, ἅγιος ἅγιος ἅγιος κύριος  
**And** **night** **saying** **Holy** **Holy** **Holy** **Lord**  
G2532 G3571 G3004 G40 G40 G40 G2962

ὁ θεὸς ὁ παντοκράτωρ ὁ ἦν καὶ ὁ ὢν  
**which** **God** **which** **Almighty** **which** **was** **And** **which**  
G3588 G2316 G3588 G3841 G3588 G2258 G2532 G3588 G5607

καὶ ὁ ἐρχόμενος  
**And** **which** **is to come**  
G2532 G3588 G2064

9 And when those beasts give glory and honour and thanks to him that sat on the throne, who liveth for ever and ever,

καὶ ὅταν δώσουσιν τῶν ζῶα δόξαν καὶ  
And G2532 when G3752 give G1325 who G3588 those beasts G2226 glory G1391 And G2532  
τιμὴν καὶ εὐχαριστίαν τῶν καθημένω ἐπὶ τῶν  
honour G5092 And G2532 thanks G2169 who G3588 to him that sat G2521 on G1909 who G3588  
θρόνου, τῶν ζῶντι εἰς τῶν αἰώνων τῶν  
the throne G2362 who G3588 liveth G2198 for G1519 who G3588 and ever G165 who G3588  
αἰώνων  
and ever G165

10 The four and twenty elders fall down before him that sat on the throne, and worship him that liveth for ever and ever, and cast their crowns before the throne, saying,

πесοῦνται οἱ εἴκοσι καὶ τέσσαρες πρεσβύτεροι  
fall down G4098 G3588 twenty G1501 and G2532 The four G5064 elders G4245  
ἐνώπιον τοῦ καθημένου ἐπὶ τοῦ θρόνου καὶ  
before G1799 G3588 him that sat G2521 on G1909 G3588 the throne G2362 and G2532  
προσκυνοῦσιν τῷ ζῶντι εἰς τοὺς αἰώνων  
worship G4352 G3588 him that liveth G2198 for G1519 G3588 and ever G165  
τῶν αἰώνων καὶ βάλλουσιν τοὺς στεφάνους  
G3588 and ever G165 and G2532 cast G906 G3588 crowns G4735  
αὐτῶν ἐνώπιον τοῦ θρόνου λέγοντες  
G846 before G1799 G3588 the throne G2362 saying G3004

**11** Thou art worthy, O Lord, to receive glory and honour and power: for thou hast created all things, and for thy pleasure they are and were created.

Ἄξιος εἶ Κύριε, λαβεῖν τὴν δόξαν καὶ τὴν  
**worthy** **Thou art** **O Lord** **to receive** **glory** **and**  
G514 G1488 G2962 G2983 G3588 G1391 G2532 G3588

τιμὴν καὶ τὴν δύναμιν ὅτι σὺ ἐκτίσθησαν τὰ  
**honour** **and** **power** **for** **thou** **hast created**  
G5092 G2532 G3588 G1411 G3754 G4771 G2936 G3588

πάντα καὶ διὰ τὸ θέλημά σου εἰσιν καὶ  
**all things** **and** **for** **pleasure** **thy** **they are** **and**  
G3956 G2532 G1223 G2307 G4675 G1526 G2532

ἐκτίσθησαν  
**hast created**  
G2936

From KJV Study • [kjevstudy.org](http://kjevstudy.org)